

## BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 30 tháng 06 năm 2013

Mã số TÀI SẢN	Thuyết minh	30/06/2013 VND	01/01/2013 VND
<b>100 A. TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>		<b>385.908.268.762</b>	<b>243.137.005.380</b>
110 I. Tiền và các khoản tương đương tiền	3	7.094.269.575	3.089.559.625
111 1. Tiền		6.094.269.575	3.089.559.625
112 2. Các khoản tương đương tiền		1.000.000.000	-
130 III. Các khoản phải thu ngắn hạn		124.441.471.528	106.087.029.733
131 1. Phải thu khách hàng		128.608.516.485	107.537.206.917
132 2. Trả trước cho người bán		3.574.060.265	5.113.898.908
135 5. Các khoản phải thu khác	4	3.059.653.177	4.236.682.307
139 6. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi (*)	5	(10.800.758.399)	(10.800.758.399)
140 IV. Hàng tồn kho	6	248.152.811.287	133.327.561.803
141 1. Hàng tồn kho		248.152.811.287	133.327.561.803
150 V. Tài sản ngắn hạn khác		6.219.716.372	632.854.219
151 1. Chi phí trả trước ngắn hạn		479.236.004	477.178.719
152 2. Thuế GTGT được khấu trừ		5.190.857.223	-
154 3. Thuế và các khoản phải thu Nhà nước	7	196.182.967	-
158 5. Tài sản ngắn hạn khác	8	353.440.178	155.675.500
<b>200 B. TÀI SẢN DÀI HẠN</b>		<b>229.407.438.105</b>	<b>226.455.313.590</b>
220 II. Tài sản cố định		228.532.880.216	225.832.767.316
221 1. Tài sản cố định hữu hình	9	74.697.742.003	80.088.477.368
222 - Nguyên giá		287.533.314.677	286.146.116.811
223 - Giá trị hao mòn lũy kế (*)		(212.835.572.674)	(206.057.639.443)
227 3. Tài sản cố định vô hình	10	-	-
228 - Nguyên giá		116.496.274	116.496.274
229 - Giá trị hao mòn lũy kế (*)		(116.496.274)	(116.496.274)
230 4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	11	153.835.138.213	145.744.289.948
260 V. Tài sản dài hạn khác		874.557.889	622.546.274
261 1. Chi phí trả trước dài hạn	12	874.557.889	622.546.274
<b>270 TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>		<b>615.315.706.867</b>	<b>469.592.318.970</b>

## BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 30 tháng 06 năm 2013

(tiếp theo)

Mã số	NGUỒN VỐN	Thuyết minh	30/06/2013 VND	01/01/2013 VND
<b>300</b>	<b>A. NỢ PHẢI TRẢ</b>		<b>565.888.570.212</b>	<b>420.852.276.314</b>
<b>310</b>	<b>I. Nợ ngắn hạn</b>		<b>424.938.927.677</b>	<b>272.623.394.785</b>
311	1. Vay và nợ ngắn hạn	13	44.826.420.822	14.499.730.546
312	2. Phải trả người bán		344.726.583.819	210.631.489.460
313	3. Người mua trả tiền trước		1.976.847.206	4.880.048.617
314	4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	14	121.048.104	9.628.631.706
315	5. Phải trả người lao động		17.711.656.908	21.117.314.683
316	6. Chi phí phải trả	15	2.646.454.851	215.725.739
317	7. Phải trả nội bộ	17	-	2.371.052.909
319	9. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác	16	10.424.442.826	5.877.143.007
320	10. Dự phòng phải trả ngắn hạn		674.392.023	1.245.577.000
323	11. Quỹ khen thưởng phúc lợi		1.831.081.118	2.156.681.118
<b>330</b>	<b>II. Nợ dài hạn</b>		<b>140.949.642.535</b>	<b>148.228.881.529</b>
334	4. Vay và nợ dài hạn	18	140.889.689.283	148.168.928.277
339	9. Quỹ phát triển khoa học công nghệ	19	59.953.252	59.953.252
<b>400</b>	<b>B. VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>		<b>49.427.136.655</b>	<b>48.740.042.656</b>
<b>410</b>	<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>20</b>	<b>47.723.137.809</b>	<b>47.337.332.356</b>
411	1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu		40.850.000.000	40.850.000.000
413	3. Vốn khác của chủ sở hữu		3.129.004.413	3.129.004.413
417	7. Quỹ đầu tư phát triển		1.566.074.346	1.566.074.346
418	8. Quỹ dự phòng tài chính		792.839.232	792.839.232
420	10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối		1.385.219.818	999.414.365
<b>430</b>	<b>II. Nguồn kinh phí và các quỹ khác</b>		<b>1.703.998.846</b>	<b>1.402.710.300</b>
432	2. Nguồn kinh phí	21	1.703.998.846	1.402.710.300
<b>440</b>	<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>		<b>615.315.706.867</b>	<b>469.592.318.970</b>

**CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**  
*Tại ngày 30 tháng 06 năm 2013*

CHỈ TIÊU	Thuyết minh	30/06/2013	01/01/2013
2. Vật tư, hàng hóa nhận giữ hộ, nhận gia công		319.985.000	319.985.000
5. Ngoại tệ các loại		2.970,02	735,48
- USD		2.970,02	735,48

Mạc Thị Nhân  
Người lập biểu  
Quảng Ninh, ngày 20 tháng 08 năm 2013



Phạm Thu Hương  
Kế toán trưởng



Nguyễn Công Hoan  
Giám đốc



## BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH

Kỳ kế toán từ ngày 01/01/2013 đến ngày 30/06/2013

Mã số	CHỈ TIÊU	Thuyết minh	6 tháng đầu năm	6 tháng đầu năm
			2013	2012
			VND	VND
01	1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	22	410.479.273.195	555.199.709.815
10	3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ		410.479.273.195	555.199.709.815
11	4. Giá vốn hàng bán	23	373.203.292.254	518.111.686.839
20	5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ		37.275.980.941	37.088.022.976
21	6. Doanh thu hoạt động tài chính	24	174.434.953	228.351.557
22	7. Chi phí tài chính	25	13.146.573.302	12.952.982.464
23	- Trong đó: Chi phí lãi vay		4.114.145.233	2.701.312.933
24	8. Chi phí bán hàng	26	1.148.500.033	1.305.574.053
25	9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	27	22.742.383.229	20.620.866.113
30	10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh		412.959.330	2.436.951.903
31	11. Thu nhập khác		336.463.821	423.205.941
32	12. Chi phí khác		231.268.726	262.164.473
40	13. Lợi nhuận khác		105.195.095	161.041.468
50	14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế		518.154.425	2.597.993.371
51	15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	28.1	132.348.972	665.815.151
60	17. Lợi nhuận sau thuế TNDN		385.805.453	1.932.178.220
70	18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu	29	94	473

Mạc Thị Nhân

Người lập biểu

Quảng Ninh, ngày 20 tháng 08 năm 2013



Phạm Thu Hương

Kế toán trưởng



Nguyễn Công Hoan

Giám đốc

